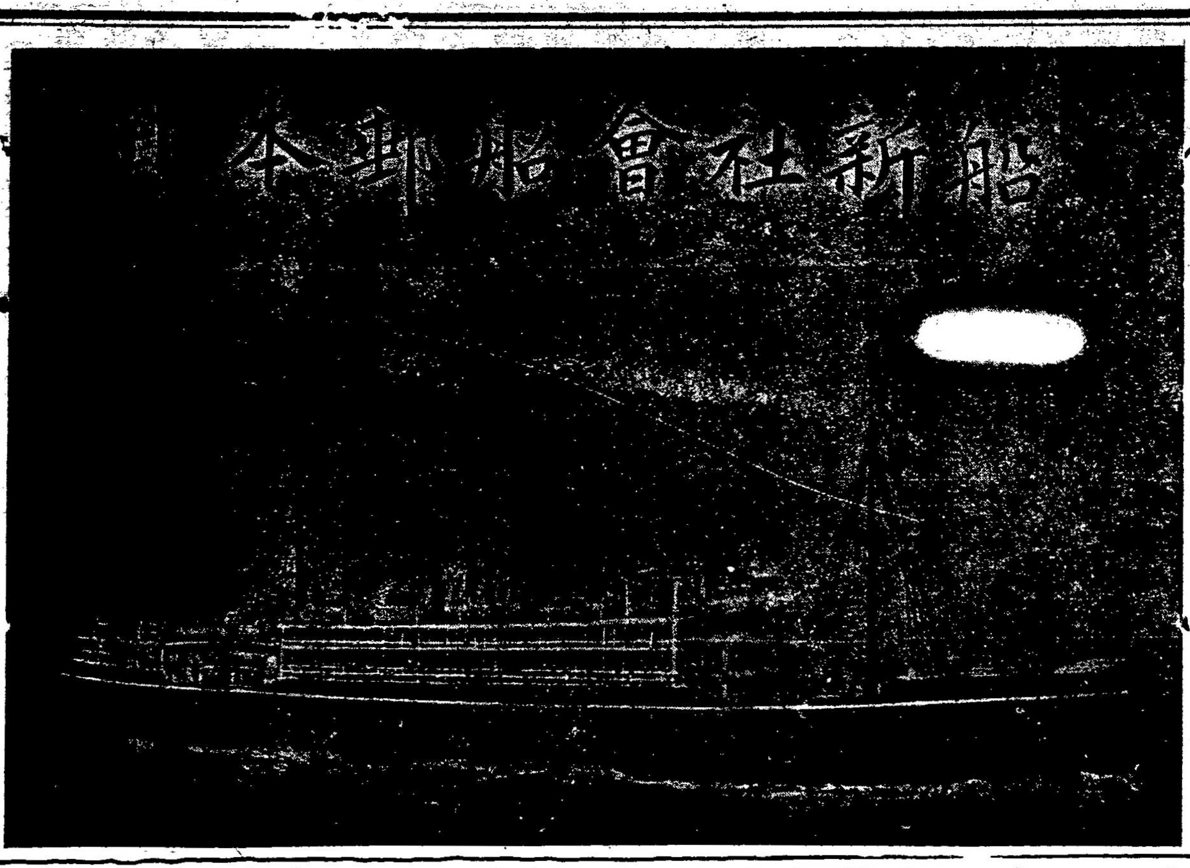
請搭新船回國

啓者本公司有頭等雙車堅固大輪船六隻接載搭客貨物前往香港順經日本等埠依期到港其船堅固快捷風浪不懼久已馳名衆者船上床位寬暢飯食豐美茶水電燈隨時供足並設有女舖厠所布置妥當更加大改良特請華人傳話及司厨照料所有搭客特別厚待水脚相宜

頭等位一百廿五圓來回帋一年期二百一十八元七毛五二等位七十五圓來回帋另議入艙客位四拾三圓五大艙女客房位全價如有梓里回唐者請到該公司代理華人處寫船紙



▲民國六年由域埠開行新船期

丹波丸（西歷四月十七日）　秉倉丸（西歷四月廿八日）
靜岡丸（西歷五月十一日）　佐渡丸（西歷五月十六日）
因幡丸（西歷六月五日）　阿波丸（西歷六月十三日）
横濱丸（西歷六月廿二日）　丹波丸（西歷七月二日）

每兩禮拜一水由域多利直返香港

Nippon Yusen Kaisha S. S. Co.

各埠代理人
（域多利）致公總堂　英昌隆　李進
（二埠）致公堂
（温古化）致公堂（尹）　同安棧（李）　利源號（李世璋）
（合路埠）廣德號（陳文宗）　萬福同（鄺耀）　安昌隆（陳杞）

北京樓

重修開市廣告

PEKIN LOW

Tel. Sey. 4367 P. O. Box 594 Vancouver, B. C.

樓不在高　殺不在多　惟此雲埠　裝修華麗　玻璃食棹　仙姬招待　侍役週到　点心麪食　小酌有房　新來厨子　煙茶酒水　請來一試

有酒則名　適口則馨　煥然北京　氣象光明　杯著晶瑩　裝飾時興　隨意搖鈴　色色皆精　大餐有廳　巧手通靈　倒屣歡迎　便見眞情

▲▲▲卑詩省農業家注意

一丁四

本公司名温哥華酸菓有限公司設在保路街門牌八百零壹号專製各種酸菓販賣如有農業家能供給本公司各款瓜菜如黃瓜各種椰菜并椰菜花葱頭等類本公司能與訂立合約交易至黃瓜一類用包裝載送到本公司每噸能出價銀由二十五元至五十元欲知詳細請函達或由電話詢問便知一切

▲喊線（泰崙）貳一　温哥華製酸菓有限公司謹白

Vancouver Pickle Co., Ltd. Phone High. 21
801 Powell Street VANCOUVER, B. C.

○○○承受聲明

啓者囒頓埠萬豐號原日係弟與陳昌兄同創今因陳昌兄圖別業願將名下股份生意全盤退頂與弟承受準於叁月廿七号下午兩点鐘在萬豐号當衆交易清楚倘陳昌兄有欠銀與西人等數項有關係于萬豐号轇轕未清者請於期內理明自交易後與承受人無涉亦照常取萬豐字號貿易後日生意盈虧均爲承受人所得特登報聲明以免後論此佈

民國六年三月十五号　囒頓萬豐號弟關崇焗謹啓

同德盛

HONG ARK SING
53 Pender st. E.　Vancouver B. C.

啓者小号新張伊始志在揚名揣辦各省地道鮮明藥材參茸玉桂膏丹丸散各家藥酒油糖茶米京菓海味皆選上品異常鮮美兼有羊毛棉結蘇杭雜貨時款鞋襪等發售無不精彩奪目價廉　貴客光顧取價格外相宜郵寄又極快便又兼接理書信滙兌銀両均代據安當萬無失悞遠近各客幸留意焉

（醫生）朱耀卿先生在本号方脈

P. O. Box 993 Phone Sey. 4977

司事人　朱耀卿　李炳臣　李輔南　陳明雁　佈

▲本報專接魚濕印件▼

藍煙通火輪船來往日期

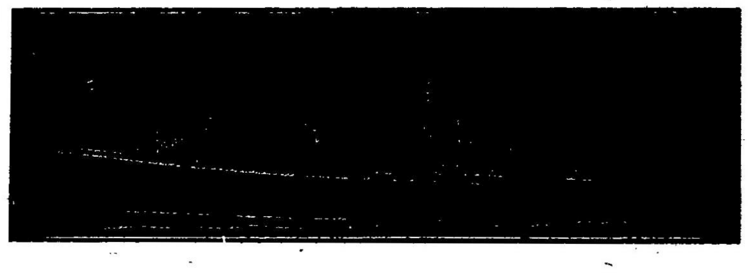
期期期期

Blue Funnel S. S. Line. Dodwell & CO. Ltd. General Agents Victoria., Vancouver B. C. & Tacoma., Seattle.
Portland San Francisco, U. S. A.

敬啓者本公司現加改良選定超等快捷二万噸大輪船三隻直由香港順經日本前來域多利威水埠及美國舍路埠常行來往風雨不改堅固快捷不懼暈浪之苦現更大加改良以盡搭客之歡船位寬濶電燈光明兼之船上搭客任意遊行茶水隨時供足伙食甚爲豐厚每位客收水脚五十一元正另加收單銀三元仰各寶号及各坑上貴客同唐者留心光顧請移玉至華人代理處寫船帋便妥特此佈聞　坑上諸君如有信件銀両請照下列英字門牌付來交弟無悞

由域子利開行（西歷日期）

（船）（名）
布路地士（士那）　二月十八日
益臣　三月廿弍日
斜路卑利　四月十二日



加拿大代理人馬進啓

到域子利埠（西曆日期）

（船）（名）
布路地士（士那）　正月廿五日
益臣　月　日
斜路卑利　月　日

代理處

（域多）均安號
QUON ON
P.O. Box 243 Phone 1378
529 Cormorant St.
Victoria B.C.
mar Chan

（云高）均安棧
QUON ON JAN
543 Carrall St.
Phone Seymour 7880
VANCOUVER, B. C.

通信處

Kwong Sun Tai Co.
P.O. Box 361
537 Cormorant St.
Victoria, B.C.

兩廣中醫學堂優等畢業生李鶴儔內外方脈寓域多利埠廣信泰

醫學博士李鶴儔

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人爲宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後久爲全胞信服特派粵城普濟醫局兼充隨營軍醫活人良多名重一時及來遊英屬抱病求醫者屢奏奇效症若奇重則中西法參用究病源着脈論根據實驗心細術妙酌投良劑所由藥到回春精治內傷吐血咳嗽[illegible]眼科斷氣喘瘵癆瘡瘍花柳奇難雜症一切婦科小兒眼科跌打刀傷等症如有外埠遠難就醫者可將受病理由列明函知決能按症發藥應服痊愈并將學堂考究經驗各藥開列

白濁斷根丸每樽沅　花柳提毒散每樽沅　[illegible]氣斷根丸每樽沅　妙脫痔瘡膏每盒沅　風雞筋痿汁每樽沅　遍身血毒膏每盒沅　退瘀眼藥每樽沅　立止牙痛散每樽沅　跌打還魂丸每樽沅　內傷吐血汁每樽沅　參茸固本丸每樽沅　立止夜夢遺精丸每樽沅　心氣肚痛散每樽一元　化痰止咳汁每樽一元　小腸氣痛散每盒一元　立脫瘰癧膏每盒二元　[illegible]活命汁每樽二元　[illegible]紅丸每樽一大元　出西痳風紅雲血每料廿元　外埠每樽加郵費　書信照西字門牌付來無悞

東華酒樓

TONWAH LOW
PHONE SEY. 1748
15 Pender St. E. Vancouver B.C.

雲市酒樓　厥有東華
夜以繼日　點心名茶
香醪美饌　爲第一家
招待殷勤　蠻腰小娃
地方光潔　器具美嘉
惠然肯來　試我易牙

東華酒樓主人白

明鏡臺

〔星盤〕〔命理〕〔占卦〕〔擇日〕

MING KAN TOI
P.O. Box 647 Cranbrook B.C.

◀寓金不碌埠京士街耕讀軒▶

（星斷吉凶能參鬼谷）

天地八盤逐日批評銀十五員
飛星剗度四季批評筆金五元
星盤八字逐年批評筆金三員
大批八字兼批星盤筆金二員
中批一員小批中員擇日五毛
占終財福　三員
占生意求財中員　弟徐錫嵩啓

（命評貴賤敢並神峯）

章記號

JUN KEE CO.
13 Canton St. P.o. Box 366
Vancouver B.C.

小店在云古華埠經歷有年今遷往廣東街照常貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心爲盼如有信件如上西文門牌賜來無悞

司理人阮本硯謹啓

YAT YOUN JAI
P.O.B. 329 Victoria B.C.

悅容齋影相

（內寓）吳鏡明先生專究眼科

▲加拿大域多利埠敢富問街門牌壹七〇七半